



Municipalité de  
**RUSSELL**  
Township

# COVID-19

Update on Municipal Services  
Mise à jour sur les services municipaux

Le 12 juin 2020

## **Objet : Phase 2 du déconfinement au sein des services des Parcs et loisirs**

La municipalité de Russell est fière de faire partie des régions autorisées par le gouvernement de l'Ontario pour la Phase 2 de la réouverture des entreprises, lieux de travail et autres installations.

### **Fontaine à jets d'eau**

La fontaine à jets d'eau au parc Yahoo (2, rue Marcel à Embrun) sera ouverte au public à partir du vendredi 12 juin 2020. Les heures d'opération sont de 9 h à 20 h, tous les jours. Afin de respecter les directives de la province de l'Ontario, nous demandons aux utilisateurs de maintenir une distance de deux mètres entre les personnes qui ne sont pas du même ménage et d'éviter les rassemblements de plus de 10 personnes.

### **Garderie St-Jean/La Croisée**

La date tentative d'ouverture de la Garderie St-Jean/La Croisée est le lundi 29 juin 2020 pour le service parascolaire et préscolaire. Afin de procéder à cette ouverture, le Ministère de l'Éducation et le Bureau de santé exigent la rédaction et la mise en œuvre d'un plan. L'équipe de la Garderie St-Jean/La Croisée travaille présentement à mettre en action son plan de réouverture, incluant la réorganisation du service, l'élaboration de nouvelles mesures de santé et sécurité et la formation du personnel. Plus de détails seront acheminés aux parents dans la prochaine semaine.

### **Camps d'été municipaux**

Les camps d'été municipaux (Moustiques, Kaboum, Sunshine, Lightning et Xtreme) débiteront le 29 juin 2020. Les inscriptions en ligne sont encore ouvertes au lien suivant : <https://bit.ly/2CdtuU6>. La dernière journée pour profiter du prix lève-tôt est le 15 juin 2020.

### **Piscine municipale**

Nous envisageons d'ouvrir la piscine municipale située au 288, rue Castor à Russell. La date officielle d'ouverture sera communiquée dans les prochains jours. Les inscriptions en ligne seront rouvertes du 15 au 25 juin 2020 au lien suivant : <https://bit.ly/2CdtuU6>. Nous envisageons de plus faire une inscription en personne pour les leçons de natation seulement, puisque les inscriptions pour les leçons semi-privées et privées ne sont pas disponibles en ligne. Les détails seront communiqués dans les prochains jours.

Si vous avez des questions ou désirez plus amples renseignements, veuillez envoyer un courriel à [recreation.loisirs@russell.ca](mailto:recreation.loisirs@russell.ca).